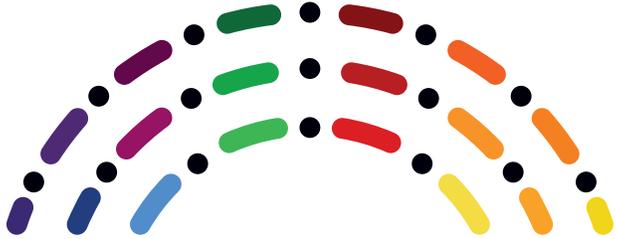


CONVENCIÓN CONSTITUCIONAL NISQA

CONVENCIONALPATA
YANAPAYNIN



CONVENCIÓN CONSTITUCIONAL NISQA

Convención Constitucional Secretaría Administrativa LLANK'ANAWASI

Palacio Pereira, domiciliado en Huérfanos 1515, Santiago, Región Metropolitana

Correo: contacto@chileconvencion.cl

Jatun kamachina wasaimanta Ministerio Secretaría General
Chilemanta kamachina

Ruri

I.	Qallarina	4
II.	Convención Constitucionalmanta	5
1.	Imaynatataq Convención Institucional yurirqa	6
2.	Mayqintaq Convención Constitucionalpata llank'aynin	6
3.	Maskhataq kanku	6
4.	Imaynatataq kay Convencion Constitucional qutuchasqa kasan	7
5.	Imaynatataq llank'anqa	7
6.	Maskha pachapitaq musuq Jatun Kamachiy qilqakuyta arinichikuyta ruwakunqa	7
III.	Constituyentes Convencionalesmanta	8
1.	Convencionales Constituyentes ayllun ukhupi chikllaykunapi chikllasqa kay atinkumanchu	9
2.	Ima kamachitaq Convencional Constitucionalpi llank'aqkunaman apaykachakunqa	9
3.	Sapa killa ganasqankumantawan llank'anankumantawan	10
4.	Impuestosa paganamantawan pensiones paganamantawan	10
IV.	Secretaria Administrativa llank'ana wasimanta	11
V.	Sunquwan llank'anamanta , qutuchakusqa, sut'i llank'aymantawan yuyaychaykuna	13
1.	Kamachi	14
2.	Tukuy sunquwan llank'ana kamachiyta junt'achinamanta purichiyanta	14
3.	Lobby kamachiqta junt'achinamanta purichinamanta	16
4.	Sut'i apaykachanamanta kamachiykunata junt'achinamanta apaykachakunanmanta	17
VI.	Yupa ruwaykuna	19
VII.	Mañaymanta	21
VIII.	Watiqmanta sutichanapaq chikllana	23
1.	Waqyana	24
2.	Cédula electoral	24
3.	Resultado	24

I. QALLARINA



Convención Constitucional Yuyayninmanjina, Secretaria Administrativa qutuqa Jatun kamachiy nisqanmanjina técnico yanapayta, qulqi apaykachaymanta chantapis imapichus yanapayta nistasqankumanjina yanaparinakupaq kay Convención Constitucional sayarinanpaq puririnanpaq ima, kay qilqasta juch'uy yanapatajina wakichin Convencionales Constituyentes qhawarinankupaq.

Astawanqa Convencion Constitucionalpata imatachus ruwanan

tiyan, kay Regimen tributario-manta sumaq willaykuna chantapis previsional Convencionales Constituyentesman jap'ichinapaq; tukuy runakunapaq chantapis sut'ita kamachiykuna puririnanpaq junt'akunanpaq; waq sumay ruwaykuna ima. Kay wakichisqa ruwaypiqa Presidenciamanta Ministerio Secretaria general yanaparqa, Unidad Secretaria Administrativa Convención Constitucionalniqta chantapis Servicio de Impuestos ima.



II. CONVENCION CONSTITUCIONALMANTA



1. Imaynatataq Convención Institucional yurirqa

Convención Institucionalqa Reforma Constitucionalmanta 21.200 kamachiyipi yurin, tukuy suyu chikllaypi iskay waranqa iskay chunkayuq watapi, iskay chunka phisqayuq p'unchay octubre killamanta chantapis Convencionales Constituyentes chikllaypi chunka phisqayuq chanta chunka suqtayuq p'unchaypi iskay waranqa iskay chunka uqniyuq watapi mayu killamanta. .



2. Mayqintaq Convención Constitucionalpata llank'aynin

Llank'ayninqa Chile suyupaq musuq Kamachiy qilqariy chantapis chay wakichisqata aprochachinan tiyan, chay wakichiytataq tukuy suyu chuqanan tiyan. Chay chuqaypiqa tukuy chuqananku kanqa.

3. Maskhataq kanku

Pachaq phisqa chunka phisqayuq, tukuy paykuna iskay waranqa iskay chunka ukniyuq watapi mayo killapi chunka phisqayuq chantapis chunka suqtayuq p'unchaypi chikllasqa kanku.

Reforma Constitucional 21.216 kamachiymanjinaqa Convención Constitucional qutuqa kikinmanta qharikunawan warmikunawan qhawarisqa kasan. Reforma constitucionalpata 21.298 kamachiymanjinaqa, chunka qanchisniyuq escaños nisqaqa pueblos originariospata rantichaqninkunapaq jallch'asqa karqa, kaykunaqa Aimara Mapuche, Rapa Nui, Quechua, Lican Anñay o Añacameño, Diaguiña, Colla, Chango, Kawashkar, Yagán o Yámana llaqtakuna.



4. Imaynataq kay Convencion Constitucional qutuchasqa kasan

Reforma Constitucionalmanta 21.200 kamachiymanjinaqa, Kay Convención Constitucionalqa ajina qutuchasqa kasan:

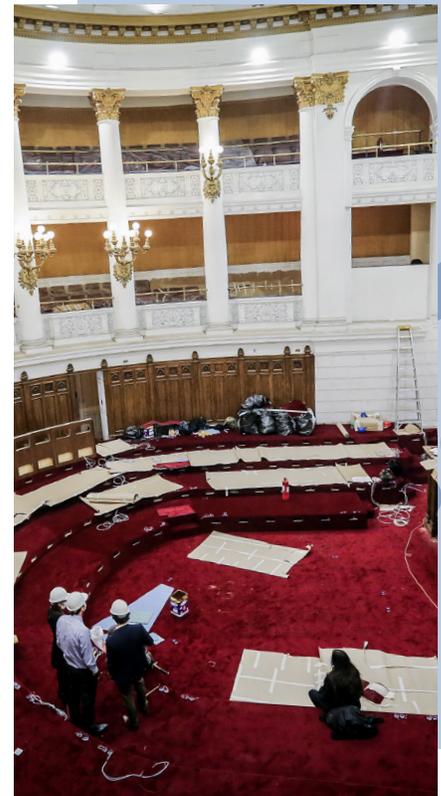
- Uk qhari kamachiypis warmi ajinallataq sullk'a kamachiypis qhari kamachiypis warmi kamachiypis, paykunaqa uk kaq wakichiy tantakuypi tukuy chaypi kaqkunaniqta chikllasqa kananku tiyan
- Uk secretaria técnica, payqa kay Convención Constitucionalta sayarichinan tiyan, kayqa sumaq k'acha runawan, yachayniyuqwan ima qutuchasqa kasan tiyan
- Chantapis uk comité Externo kanqa Convencionales llank'aykunata jap'isqankuta apaykacharinankupaq, imaynatacha Kay Convención Constitucionalpata kamachiyninpi kasan chaymanjina.

5. Imaynatataq llank'anqa

Republicaqa Jatun kamachiyninmanjina kay artículo 133pi, Kay Convención Constitucionalqa kamachiyninmanjina chanta imaynatachus chuqanqanku chayta ima arinichinan tiyan, tukuy llank'aqkunanimanta khuskanmanta astawan. Kay Convención Constitucional mana imatapis chaypi kaqkunamanta yapayta nitaq pisiyachiyta atinqachu manallataq llank'ayninta nitaq uk yuyayman yaykunanta ima.

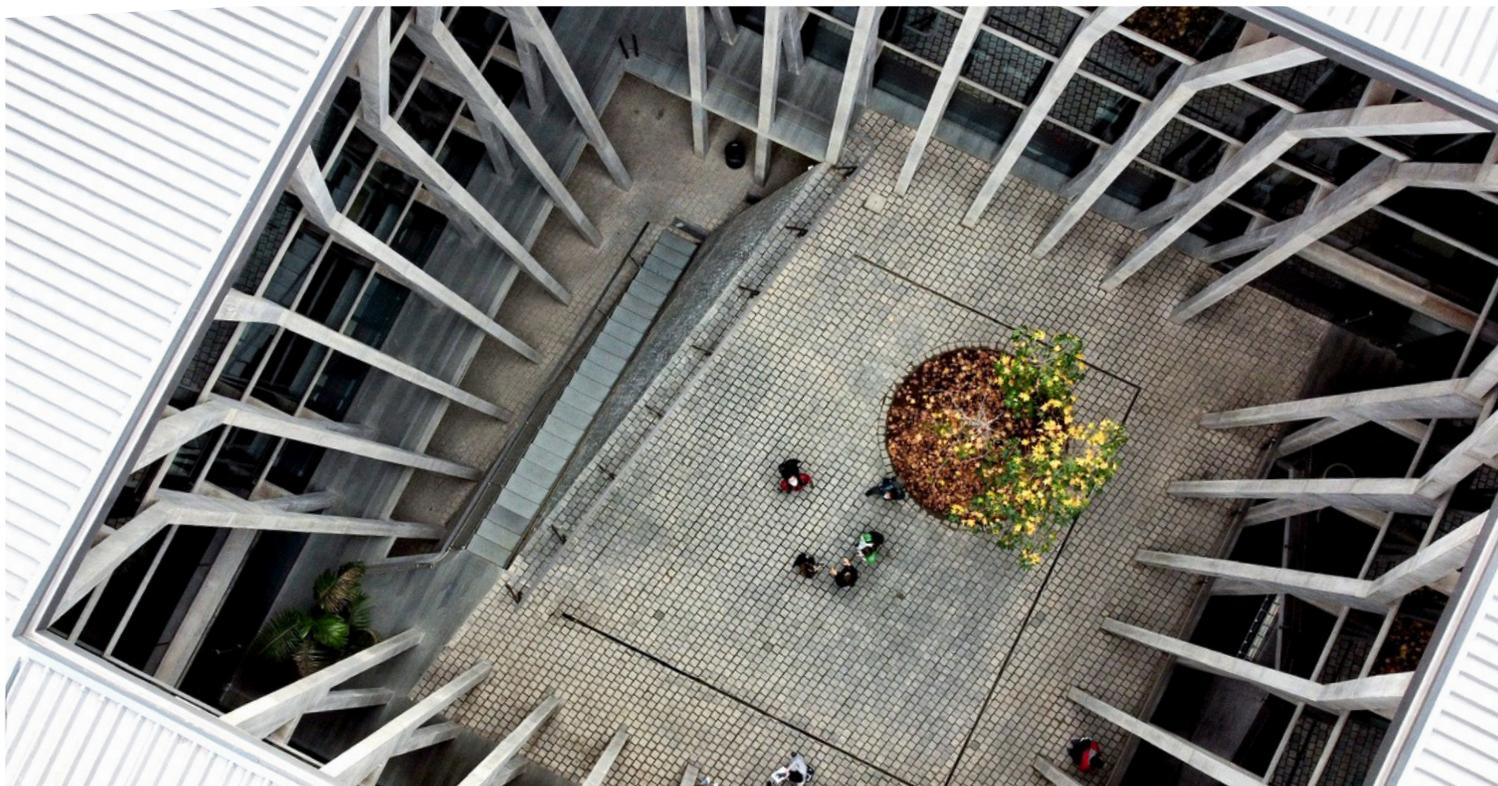
6. Maskha pachapitaq musuq Jatun kamachiy qilqakuyta arinichikuyta ruwakunqa

Convención Constitucionalqa musuq kamachita qilqanantaq arinichinantaq tiyan, sutichakusqankumantapachajisq'un killapi, mana tukuchay atiqtinkuqa, kinsa killatawan llank'ay atinqanku, Convención Constitucionalta kamachiy mañaqtin manaqa tukuyninkumanta kinsa phatma.





III.CONSTITUYENTES CONVENCIONALES MANTA





1. Convencionales Constituyentes ayllun ukhupi chikllaykunapi chikllasqa kay atinkumanchu

Mana ayllun ukhu chikllaypi chikllasqa kay atinqankuchu, llank'asallankupuni chayqa, manallataq uk wata llank'ayninkuta junt'asqankumantapis.

2. Ima kamachitaq Convencional Constitucionalpi llank'aqkunaman apaykachakunqa



Jatun kamachimanta 134 artículo nisqanmanjina, 51, 58, 60 y 61 Artículo, (mana uk kaq nitaq iskay kaq) mayqinkunacha mana ima ruwanallamanta nitaq llank'ayninkuwan waq llank'anayuy kanankumanta, waqkunapiwan.

Chantapis allin llank'anankumanta kamachiykunaqa, kaykuna:

- 20.880 kamachiy, Función Publicapi llank'ayninkupi sumaqta llank'anankupaq mana interesemanta ch'aqwakuna kananpaq.
- 20.730, kamachiy, mayqincha parlaykunata chantapis paykunallapaq ima mañakuyis kaqta kamachin.

3. Sapa killa ganasqankumantawan llank'anankumantawan

Sapa killa paganamanta:

Republicamanta Jatun Kamachinmanjina 134 articulomanta tukuchayninpi nisqanmanjina, Convención Constitucionalmanta kaqkuna sapa killa phisqa chunka UTMsta jap'inqanku.

Qulqi qunamanta:

Chantapis Convencionales Constituyentesqa llank'anankupaqqa Convención Constitucional mama kamachiyinmanjina qulqita jap'inqanku, kay qulqi apaykachanatataq Comité Externo Convención Constitucionalmanta qhawaykchanqa, chaytaq kamachiypi sut'ichasqa kanqa

Qulqita qusqa apaykachakunanpaq yanapayninqa Convención Constitucionalmanta Unidad de secretaria Administrativaqta kanqa.

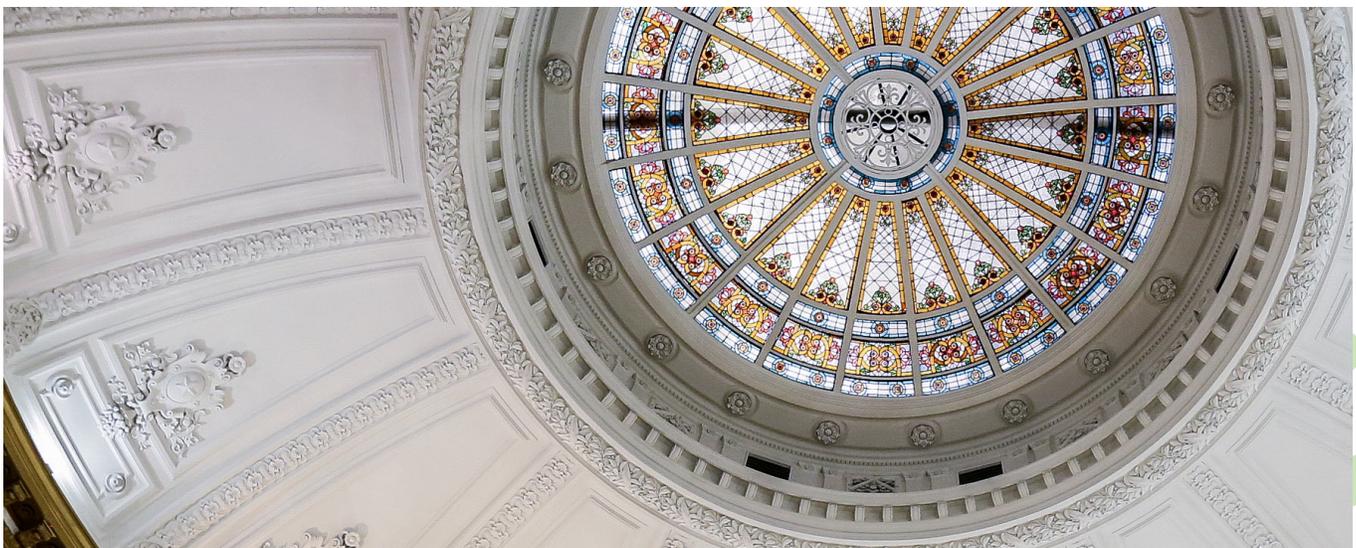
4. Impuestosa paganamantawan pensiones paganamantawan

Impuestosta paganamanta:

Impuestosta paganapaq, Convencionalespata pagunkuqa uk renta chaytaq iskay kaq categoriamanta impuestota qhichun, Artículos 42 N° 1 chantapis 43 N° 1 Rentamanta impuesto kamachiyanjina.

Pensiones paganamanta:

Sapa killa pagasqankumanta UTM 50ta mana munaqtinkuqa mana aportesninkuta churanankuchu tiyan. Chayqa mana imananqachu, munaqtinkuqa qulqita saqinkuman pensioninkupaq chantapis saludpaq ima.



IV.SECRETARÍA ADMINISTRATIVA LLANK'ANA WASIMANA





Yuriynin

Secretaría Administrativa llank'ana wasiqa, N°4 Kamachiniqta, iskay waranqa iskay chunka ukniyuq watamanta chunka ukniyuq p'unchay febrero killamanta, kay Presidenciamanta Ministerio Secretaría Generalmanta, Repúblicaqta Política Constitución 133 artículoqta kamachiyninta junt'achinanpaq, chaytaq nin Ejecutivoqa técnico yanapaypi, apaykachananpi chantapis qulqi churaypi kay Convención Constitucional wakichikunanpaq puririnanpaq ima yanapananqa.



Qutuchakusqa

Subsecretariamanta Secretaría General Presidenciamanta ima qhatikun.

Uk secretario/a Ejecutivo/a umapi kasan, Kaytaq Convencionales Constituyenteswan tantarikunqa rimarinakunqa ima.



Imapaqtaq

Kay qutuqa Constitucional Kamachinaniqta técnico yanapaypi, apaykachakunanpi, qulqita qunapi ima nistasqanpipis Convención Constitucional wakichikunanpaq puririnanpaq yanapanan tiyan.

YUYARINA

Secretaría Adiminstrativa llank'ana wasiqa mana Secretaría Tecnicawan pantachikunanchu tiyan, Constitución Convencionalta sayarichinan tiyan, chaytaq sumaq riqsisqa llank'aq, yachaq, k'acha runakunawan waki-chisqa kanqa.

**V. SUNQUWAN
LLANK'ANAMANTA,
QUTUCHAKUSPA, SUT'I
LLANK'AYMANTAWAN
YUYAYCHAYKUNA**



1. Kamachi

Qutuchasqa llank'aymanta, sunquwan llank'anamanta sut'i llank'anamantawan kamachiqa Convencionales Constituyentesman riqsichinapaq, chaytaq ichapis llank'asaqtinku munaynillanku ch'ampakunapi rikhukunkuman chayta ch'uwanchananpaq qhawarinanpaq ima. Kaykunaqa sut'i llank'ana, tukuy sunquwan llank'anata, yuyaykunata junt'achiy munan, mayqinchus tukuy función publicapi llank'aqkunapaq kamachisqa

Artículo 2ºpi 20.880 kamachiy manta yuyaychasqamanjinaqa, Función Publicapi tukuy sunquwan llank'anamanta chantapis interesemanta ch'ampakuna jark'anamanta imaynatachus Republicamanta Constitución Politicapi nisan chaymanjina junt'akunan tiyan, tukuy sunquwan llank'anamanjina.

Kay yachaykunapi apaykachasqa kamachiykunaqa kaykuna:

8º Artículo Republicaqpata Constitución Politicanmanta tukuy sunquwan llank'anamanta sut'i llank'anamantawan yuyaykunata sayarichin, chantapis Estadoqpata llank'aq qutukunan ruwasqankuta rikhuchinamanta juchúy kamachiykunamantawan.

20.880 Kamachiy Función Públicapi tukuy sunquwan llank'anamanta chantapis munaynillanku ch'ampakunata sayachinamanta.

20.730 kamachi Lobbyta ruwayta kamachin, chantapis sapa ukpa munaynillanku ruwasqankuta ima Kamachiykunaman funcionariosman ruwasqankuta sumaq purichin. (Lobby Kamachiy).

2. Tukuy sunquwan llank'ana kamachiyta junt'achinamanta purichiy manta

Republicaqa Constitución politicanmanta 134 Artículo kinsa kaq ch'ikunpi, Convencionales Constituyentesman tukuy sunquwan llank'anamanta kamachiykunaman jap'ikun, jinata nispa " ...20.880 kamachiy pata nisqanman jap'ikunqanku, tukuy sunquwan llank'anamanta kay función publicapi chantapis munaynillankumanta ch'ampakunapi jark'aykunamanta, Diputadospaqpis ajinallataq.

2.1. Kapusqanmanta munayninkullamanta riqsichiymanta kamachiypi nisqanamanjina

- Llank'ayman yaykusqankumanta kinsa chunka p'unchaypi.
- Kinsa chunka p'unchay llank'aynin tukusqanamanta.
- Sapa kuti riqsichiymanta marzo killapi iskay waranqa iskay chunka iskayniyuq watapi.

2.2. Kay DIP Convencionales Constituyentespata tukuy riqsinankupaqchu.

Ari, Chaytaq Convención Constitucionalpata portalininpi riqsichinqanku chantapis kunanchasqankuta ima riqsichinanku tiyan, Convención Costitucionalmanta llank'aqllapuni kaspapaq chayllapipuni kanan tiyan (tukuy sunquwan llank'ana kamachinmanta 6° chanta 14 Artículopi).

2.3. Imanantaq mana pachanpi nitaq nistasqa willaykunata riqsichiqtinku

Mana riqsichiqtinku sancionanamanta:

Repúblicaqta Jatun Kamachiyninmanta 134 artículoqa tukuy sunquwan llank'anamanta kamachiman apachin, Convención Constitucionalqa imaynatachus chay kamachi junt'akunqa chayta ninan tiyan

Pichus riqsichinan kaqtin mana pachanpichu nitaq kasqanmanjina willaqtinqa, tukuy sunquwan llank'anamanta kamachiymanjina nisan ajinata castigakunqa.



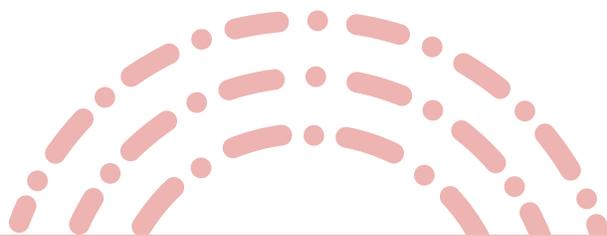
3. Lobby kamachiqta junt'achinamanta purichinamanta.

Republicaqa Constitución Politicamanta 134 Articulopi iskay kaq ch'ikunpi kamachin Convencionales Constituyentesqa tukuy audienciasta Lobbystakunawan chantapis waq qutukuna-

piwan pikunacha waq yuyaykunawan parlarinkuman chayqa Lobby kamachi nisqanmanjina qilqachinanku tiyan

Pitaq maypitaq Convencionales Constituyentespata willaykunanta qilqachinqa riqsichinqa

Lobby kamachiypata nisqanmanjina Convencional Constituyenteqa audienciasninta, ch'usaykunanta yanapasqakunta ima qilqaykunantaq riqsichinantaq tiyan.



4. Sut'i apaykachanamanta kamachiykunata junt'achinamanta apaykachakunanmanta

Convención Constitucionalpata ruwaynin, chantapis imaraykuchus ajina ruwasqan imaynatachus apaykachasqanqa tukuypaq riqsichisqa

Ima ninayantaq kay

Convención Constitucionalpata tukuypaq ima ruwasqanta riqsichikunanta yanapanan tiyan, tukuypaq ima

sut'i apaykachunan ñanpi chantapis tukuypaq ima yachakunan yuyaypi (sut'i apaychana).

4.1. Convención Constitucionalpi Secretaria Administrativa llank'ana wasimanta yanapay sut'i apaykachana

Constitucional kamachiymanjina Convención Constitucionalman técnico yanapaywan, apaykachana yanapaywan qulqiwana yanapaywan ima wakichikunanpaq pirinanpaq imaqa Secretaria Administrativa llank'ana wasiman N°20.285 kamachiy pata nisqanta junt'achinaqa, riqsisqa willaykunata yachanamanta, tukuypaq llank'ayninkupi qulqita apaykachasqankumanta

Chantapis Secretaría Administrativaqa llank'ana wasinqa Republicamanta Contraloría Generalniqta qahwarisallanqapuni.





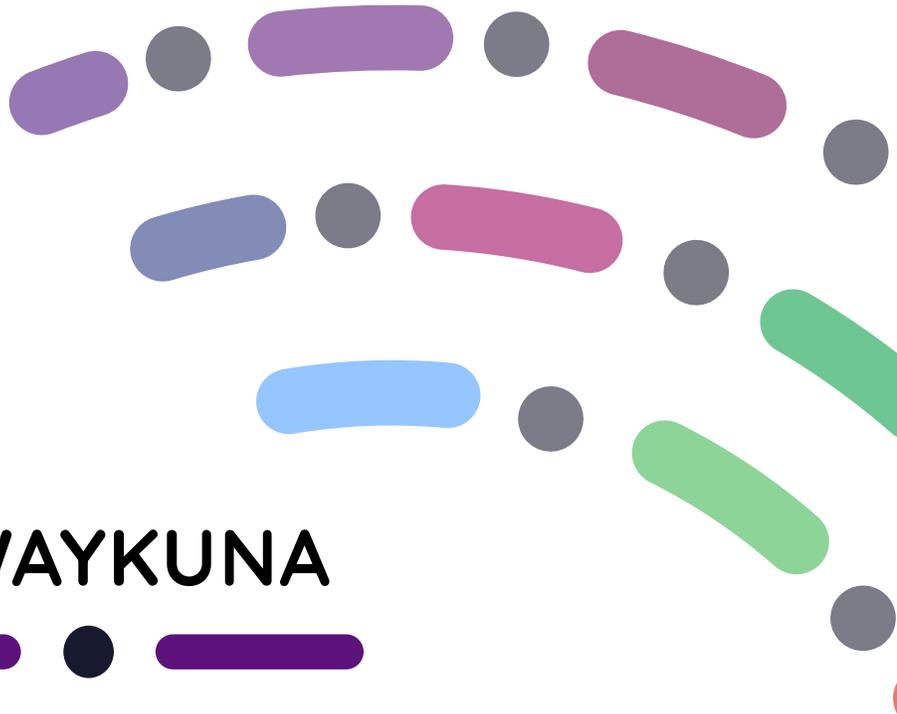
4.2. Ruwasqankuta riqsiy munanamanta (Sut'i apaykachana allimanta) Convención Constitucionalmanta chantapis (Sut'i apaykachana llank'ana)

a) **Sut'i apaykachana allimanta:** Ima willaykunallamantapis yachay munaymantata.

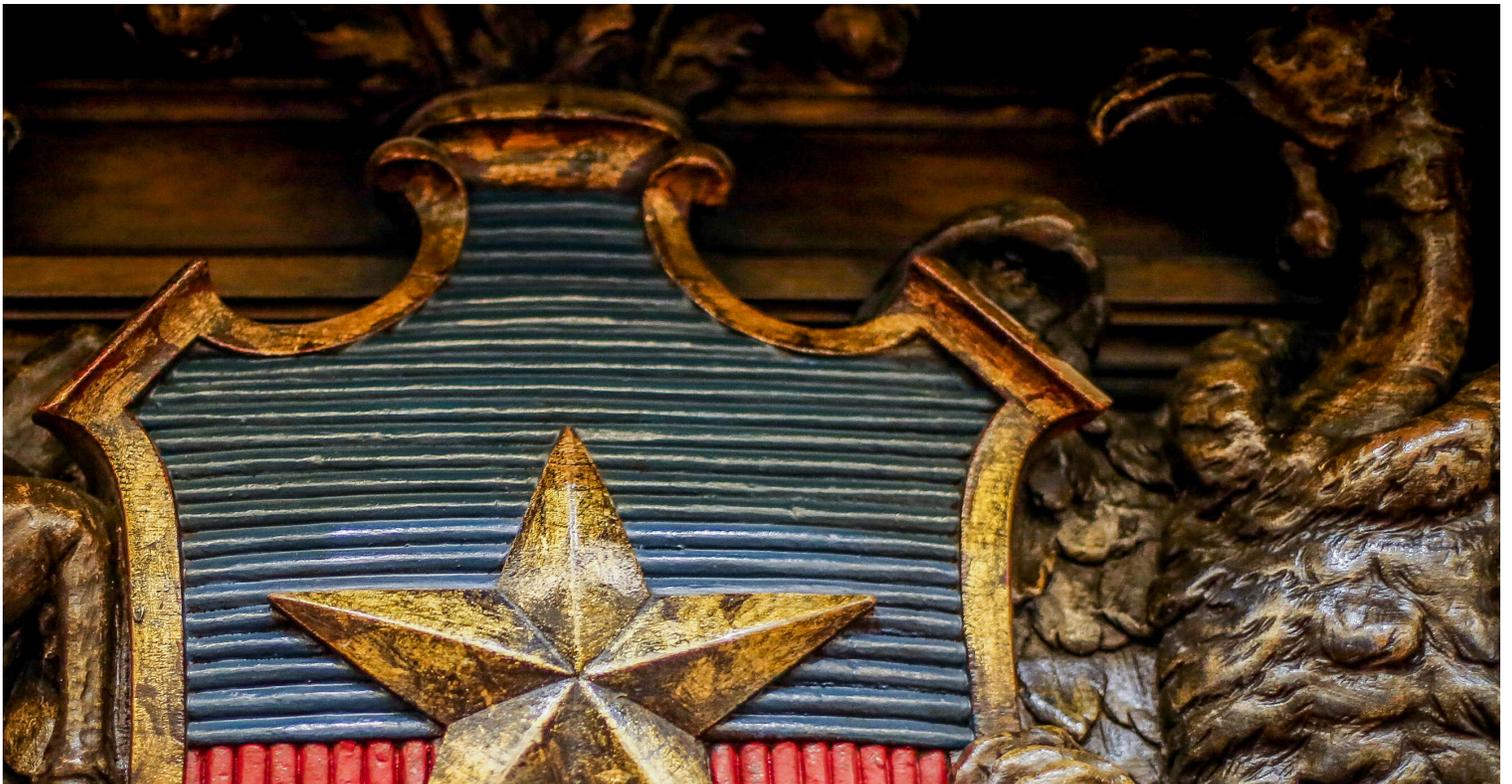
Convención Constitucionalpata kamachiyninqa imaynatachus imapis ruwakunanta chantapis imaynatachus Convención Constitucionalmanta llank'aynin ruwakusqanmanta willaykunata yachay munaqkunaman kutichiykunanta ruwanamanta ninan tiyan. propios de la Convención Constitucional.

b) **Convención Constitucionalmanta sut'i apaykchasqa llank'aynin:** Willanapuni tiyan.

Kayqa Convención Constitucionalpata llank'ayninmanta willaykunata riqsichinanmanta kaytaq 7 articuloipi nisqanmanjina chantapis Nro 20.285 kamachiymanjina tukuy willaykunata riqsichinanmanta rimarin.



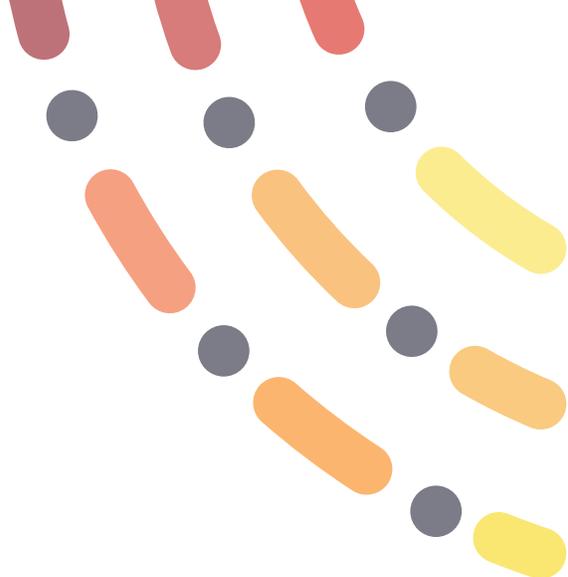
VI. YUPA RUWAYKUNA



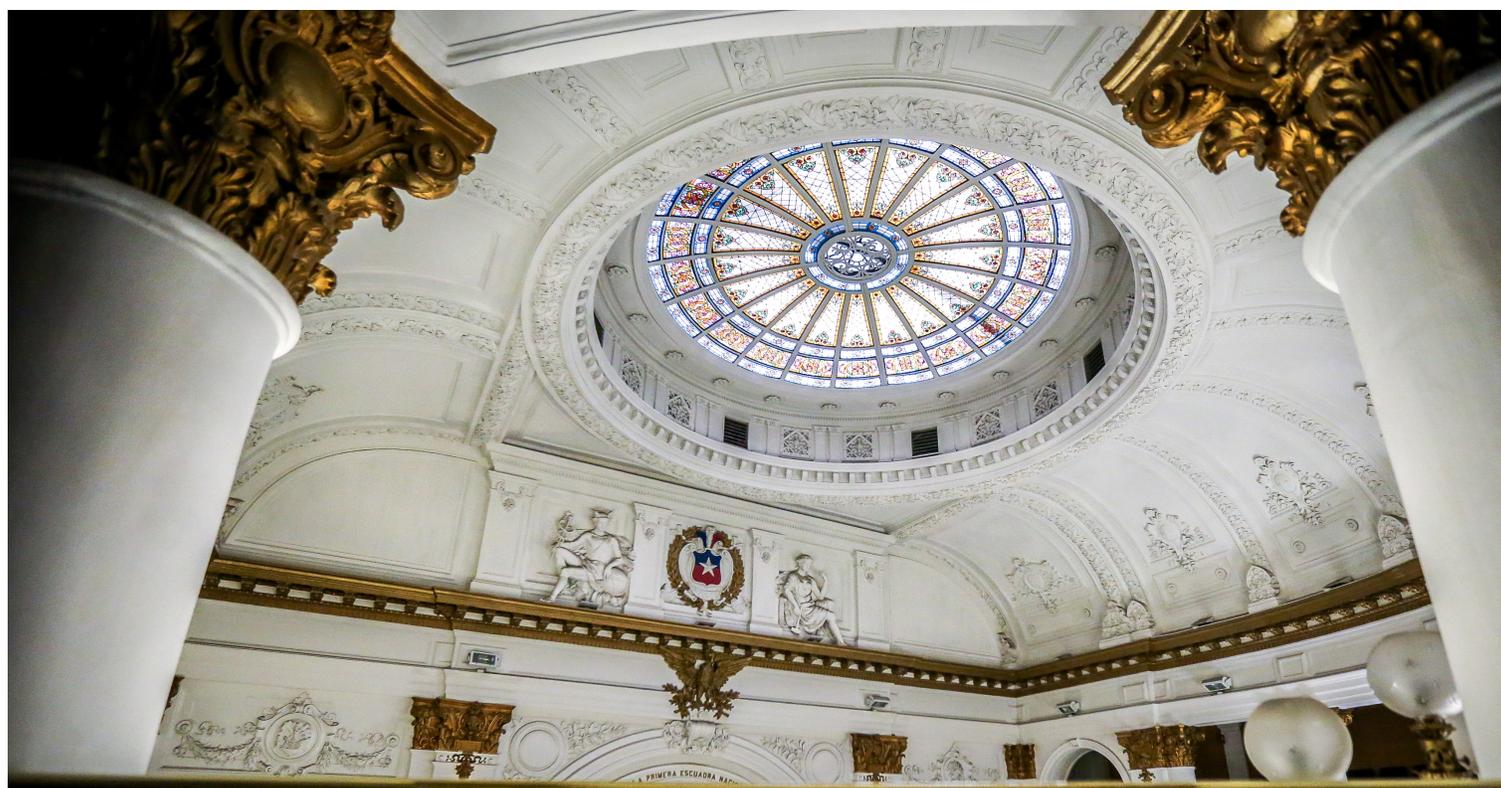


Republicamanta Política Jatun kamachiqa 135 articulonpi yupa ruwaykunata sut'incharin, chaykunataq kaykuna:

- Convención Constitucionalqa mana waq qutukunaq llank'ayninta waq kamachiqkunaq ima llank'aynintapis ruway atinqankuchu nitaq waq llank'aytapis.
- Manaraq musuq Constitución puririsaqtin, kunan Constitución puririsan chayqa jina-llapuni kanqa, mana Convención Constitucionalqa jark'anmanchu nitaq ukjinayachinmanchu.
- Convención Constitucional llank'asallanqapuni chayqa Suyullapipuni atiqninqa kasan, chaytaq llaqtakunarayku apaykachasqa kasan chikllaykunarayku, chuqanakunarayku, Constitución nisan chaymanjina. Mana Constitución Convencionalman chanta mayqin llank'aqnillanmanpis mayqin qutukunallamanpis umajina rikhuriy atinkuchu, ajinamanta waq ruwaykunata jap'ikapuspa, Constitución nisan chaymanjinalla purinanku tiyan.
- Musuq Kamachi qilqasqaqa mayqincha chikllayman rinqa chayqa, República de Estado de Chile kasqanta yupaychanan tiyan, sumaq kawsaypi kawasakusqanta, sentencias judicialestapis chantapis Chile-rayku jawa suyuwan parlasqakunatapis, kunankamapis apakachakusallanpuni.



VII. MAÑAYMANTA

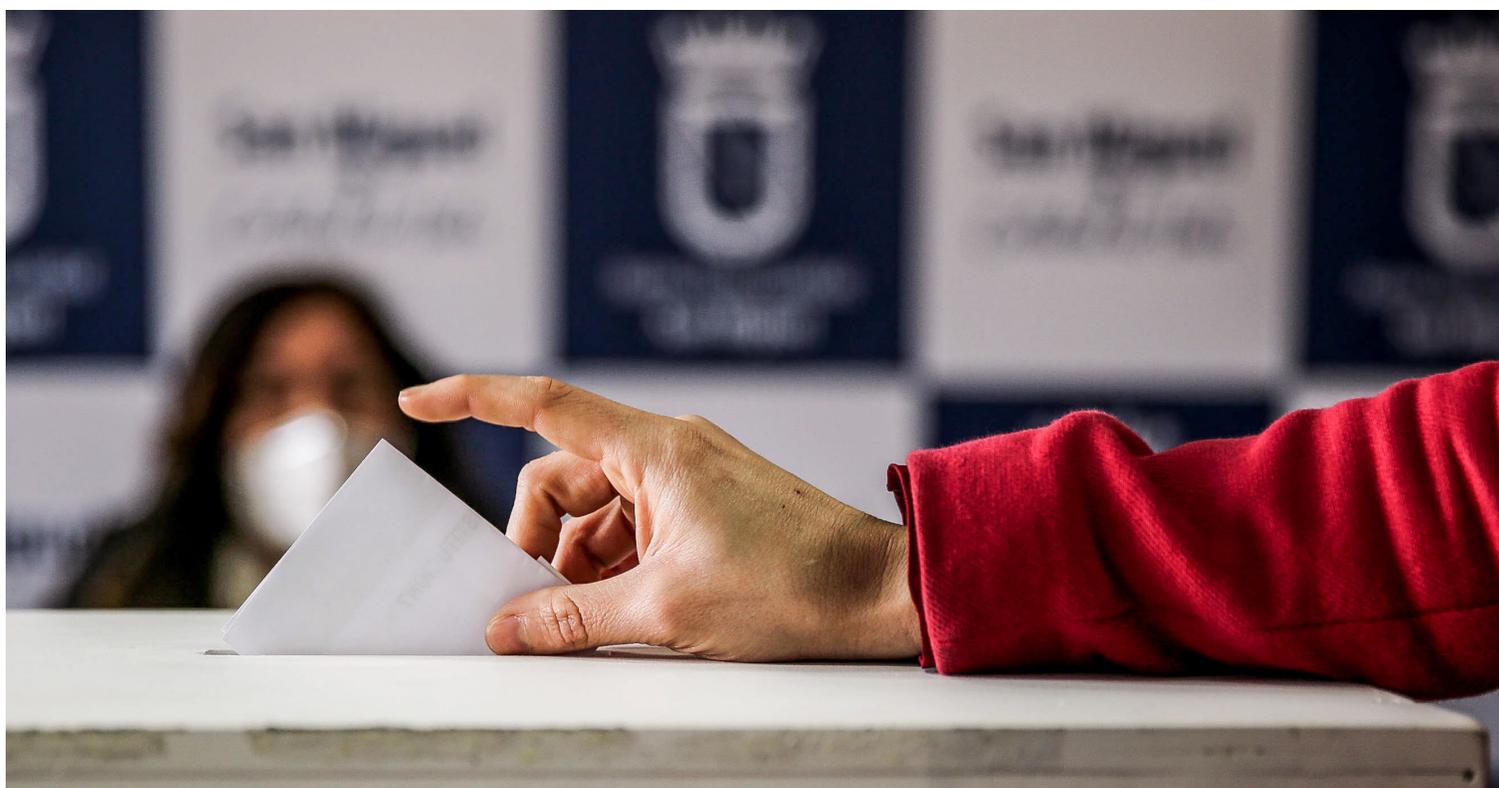


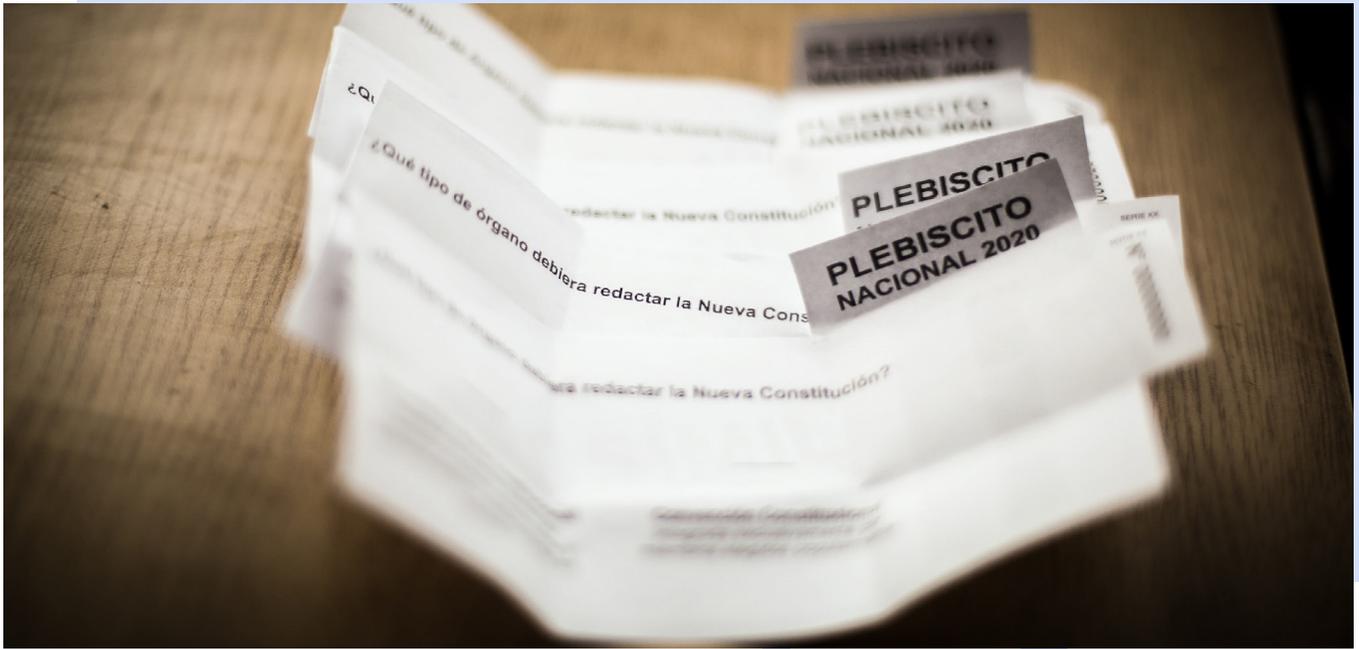
Tukuchanapaq, Republicaqa Constitución Políticanpi artículo 16pi imatapis pantasqamanta, kamachiykunata mana allin apaykachasqamanta mañanamanta ñan kan, chaytaq Convención Constitucionalman jap'ikun, chantapis apaykachanamanta mayqinkunacha Convención ukhumanta yuyaychakuykunamanta llusqimusqanpis.

Ajina ruwaynin:

- a) Kay mañaymantaqa Corte Supremamanta phisqa ministros riqsinqanku, paykunataq Corte Supremaraykallataq chikllasqa kanqanku, sapa imallapis kasqanpaq
- b) Mañayqa tukuy Convención Constitucionalkunamanta khuskanmanta khusqanrayku qilqasqa kanan tiyan, chaytataq Corte Supremaman jaywanan tiyan phisqa p'unchaypi, chay mana allin ruwasqa riqsikusqanmantapacha
- c) Mañayqa sut'inchanan tiyan imatachus mana allin ruwakun chayta, chaytaq yupa kanan tiyan chantapis imatachus pantachin chayta ima.
- d) Mañaykunata riqsinapaq chantapis uk yuyayta urqhunapaq ruwayninqa paykunapura yuyaychasqakunpi kay mañaykunamanta qhatirinamanta kay Convención Constitucionalmanta apaykachayninmanta Republicaqa Política Jatun Kamachimanta Artículo 136pi qilqasqa kasan, Corte Supremaqa N°75-202 ajtapi sut'inchasqa kasan.
- e) Mañaymanta sentenciaqa ruwayninllata chinkachinqa.
- f) Mana allin riqsichikusqanmantapacha chunka p'unchaypi ch'uychakunan tiyan.
- g) Corte Supremaqa kamachiykuna urqhusqamanqa mana ima imaynay atinqankuchu.
- h) Ni mayqin kamachiqpis ni tribunalpis ruwakusqanta mañaykunapis imallank'aykunatapis Constitución Convención Constitucionalman qusqanta riqsinqankuchu, Mana Constituciónmanta Artículo 136pi kasan chayqa
- i) No podrá interponerse esta reclamación respecto de los límites establecidos en el inciso final del artículo 135 de la Constitución, esto es, el respeto al carácter de República del Estado de Chile, su régimen democrático, las sentencias judiciales firmes y ejecutoriadas y los tratados internacionales ratificados por Chile y que se encuentren vigentes.

VIII. WATIQMANTA SUTICHANAPAQ CHIKLLANA





1. Waqyana

Republicamanta kuraq kamachiqman willaspañaqa wakichiy qilqasqa Constitucional kasqanta chantapis Convención Constitucionalniqta arinisqaña kasqanta ima, kayqa Constitucional tukuy suyupaq chikllayman waqyanan tiyan, ajinamanta tukuy runakuna wakischisqata mana ninankupaqpis, ari ninankupaqpis. Kay chikllaypi chuqayqa ruwanapuni kanqa pikunachus Chile suyupi tiyanku chaykunapaq.

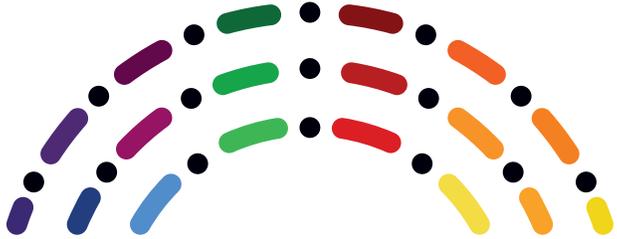
2. Chikllana laphi

Chikllaypiqa runakunaqa ukcedulaelectoralniyuq kanqa chaypitaq kayta tapukunqa: “¿ Qan Convención Constitucional wakichisqanta kay Musuq Jatun Kamachiy qilqasqata ari ninkichu?”, chay urapitaq iskay siqi kanqa maypicha ninqa “Arinini” “Mana nini”, ajinamanta chikllaqqa munasqanta raqhananapaq.

3. Chikllaypi atipasqan

Wakichisqa qilqa riqsichisqa atipanman chayqa, Republicamanta kuraq kamachiqqa tukuy Congresota waqyarinqa uk sumaq jatun tantakuypi riqsichinanpaq chantapis Republicamanta musuq Jatun kamachiyta yupaychanpaq junt’anapaq ima.

Wakichisqa qilqa riqsichisqa mana atipanman chayqa, Republicamanta kunan Política Jatun kamachi kasan chayllapuni kakusanqa.



CONVENCIÓN CONSTITUCIONAL NISQA

Tikrasqa: Nelly Quispe Jallaza